

6541 MC
AS ML-TRANSPORT

Pärnu Maakohtu registriosakond
SAADUD

17.06.2003

16 lk. nr. 19438
Sigrid Rand

MAJANDUSAASTA ARUANNE

ML-Transport AS põhitegevusala on veoteenuse osutamine veoautoga

registrisekretär M. Pihhus

18. juuni 2003
ML-Transport AS

Ärinimi

Äriregistri kood

Aadress

Telefon

Faks

Majandusaasta algus

Majandusaasta lõpp

Tegevjuht

Audiitor

10250057

Kauba 12
93812 KURESSAARE

(045) 36 680

(045) 36 681

01.01.2002

31.12.2002

Meelis Lonn

Tarmo Ader

Majandusaasta aruanne koosneb tegevusaruandest, raamatupidamise aastaaruandest, audiitori järeldusotsusest ja kasumi jaotamise ettepanekust

Dokument koosneb 15 leheküljest

**Aruanded on lisatud aktsionäride nimekiri seisuga 13.06.2003*



SISUKORD

SAADUD

17. 06. 2003

lk

Tegevusaruanne

3

Raamatupidamise aastaaruanne

4

Juhatus deklaratsioon

4

Bilanss

5

Kasumiaruanne

6

Rahavoogude aruanne

7

Raamatupidamise aastaaruande lisad

8

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud
arvestusmeetodid ja hindamiselused

8

Lisa 1 Maksud

10

Lisa 2 Materiaalse põhivara liikumine

10

Lisa 3 Kasutusirent

11

Lisa 4 Pikaajaline pangalaen, tagatised

11

Lisa 5 Omakapitali liikumine

12

Lisa 6 Realiseerimise netokäive

12

Audiitori järeldusotsus

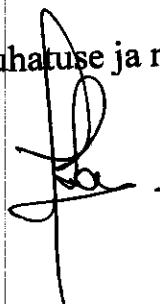
13

Kasumi jaotamise ettepanek

14

Juhatus ja nõukogu allkirjad 2002.a. majandusaasta aruandele

15



TEGEVUSARUANNE

SAADUD

17. 06. 2003

Tegevusalad ja turg

ML-Transport AS põhitegevusala on kaubavedu veoautodega. Suure osa käibest moodustab kaubaaluste müük Soome.

2002.a. netokäibe moodustas põhiliselt eksportteenus Soome

Organisatsioon

Aktsiaseltsis töötab 8 inimest.

Makstud palgad

2002.a. maksti töötajatele palka kokku 313 308,00 (kolmsada kolmteist tuhat kolmsada kaheksa krooni ja 00 senti).

Juhatuse liikmetele oma kohustuste täitmise eest eraldi tasu makstud ei ole.

Prognoos aastaks 2003

2003.a. on plaanis tegevust laiendada ning soetada juurde põhivahendeid.



SAADUD

17. 06. 2003

RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE

Juhatus deklaratsioon

Juhatus deklareerib oma vastutust lehekülgedel 4-12 esitatud ML-Transport AS 2002.a. raamatupidamise aastaaruande koostamise õigsuse eest ning kinnitab oma parimas teadmises, et

raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestusmeetodid on vastavuses hea raamatupidamistavaga;

raamatupidamise aastaaruanne kajastab ML-Transport AS finantsseisundit ja majandustulemusi õigesti ja õiglaselt;

kõik teadaolevad olulised asjaolud, mis on selgunud aruande valmimise kuupäevani 31. mai 2003.a., on raamatupidamise aastaaruandes nõuetekohaselt arvesse võetud ja esitatud.

ML-Transport AS on jätkuvalt tegutsev.



Meelis Lonn
Juhataja

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date / kuupäev 12.06.2003

Signature / allkiri J. Ader
Audiitorfirma Ader ja Reinhold

SAADUD

17. 06. 2003

RAAMATUPIDAMISBILANSS (kroonides)

	31.12.2002	31.12.2001
AKTIVA (VARA)		
Käibevara		
RAHA JA PANGAKONTOD	1059153	868610
NÕUDED OSTJATE VASTU	1694703	1630968
MUUD LÜHIAJALISED NÕUDED	366	397
MAKSUDE ETTEMAKSED JA TAGASINÕUDED	0	482071
ETTEMAKSED HANKIJATELE	360	0
KÄIBEVARA KOKKU	2754582	2982046
Põhivara		
HOONED (soetusmaksumuses)	4140597	4140597
AUTOD JA MUUD TRANSPORDIVAHENDID (soetusmaksumuses)	2605168	1495948
INVENTAR (soetusmaksumuses)	112345	79338
AKUMULEERITUD PÕHIVARA KULUM (miinus)		
Kulum, hooned	- 473230	-266200
Kulum, autod jm transpordivahendid	- 1132655	-- 1084464
Kulum, inventar	- 69661	-- 58169
PÕHIVARA KOKKU	5182564	4307050
AKTIVA (VARA) KOKKU	7937146	7289096
PASSIVA (KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL)		
LÜHIAJALISED KOHUSTUSED		
Pikaajaliste pangalaenu tagasimaksed	490306	380112
Krediitkaardi võlg pangale	0	7168
Ostjate ettemaksed	72959	72939
Võlad hankijatele	1091500	1016639
VIITVÖLAD		
Võlad töövõtjatele	61001	47555
Maksuvõlad	234206	310670
PIKAAJALISED KOHUSTUSED	454453	1654984
KOHUSTUSED KOKKU	2404425	3490067
OMAKAPITAL AKTSIASELTSIS		
AKTSIAKAPITAL NIMIVÄÄRTUSES	400000	400000
KOHUSTUSLIK RESERVKAPITAL	40000	40000
EELMISTE PERIOODIDE JAOTAMATA KASUM		
ARUANDEAASTA KASUM	1872543	1014619
OMAKAPITAL KOKKU	5532720	3799029
PASSIVA KOKKU	7937146	7289096

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date / kuupäev 12.06.2003

Signature / allkiri J.B.

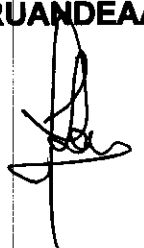
Audiitorfirma Ader ja Reinhold

SAADUD

17. 06. 2003

KASUMIARUANNE (kroonides)

	01.01.-31.12.2002	01.01.-31.12.2001
ÄRITULUD		
REALISEERIMISE NETOKÄIVE	28957116	21260864
ÄRIKULUD		
KAUBAD, TOORE, MATERJAL	3907592	3472484
TEGEVUSKULUD	20279259	14407802
TÖÖJÕU KULUD	538494	422636
Palgakulu	399139	
Sotsiaalmaks	137359	
Töötuskindlustusmaks	1996	
ERISOODUSTUSE TULUMAKS	4454	2112
PÕHIVARA KULUM	762268	365275
MUUD ÄRIKULUD	18450	0
ÄRIKASUM	3446599	2590555
FINANTSTULUD		
Kasum valuutakursi muutusest	1888	9335
Muud intressi- ja finantstulud	1402	3302
FINANTSTULUD KOKKU	3290	12637
FINANTSKULUD		
Kahjum valuutakursi muutusest	16691	23248
Intressikulud	213021	235243
Muud finantskulud	0	291
FINANTSKULUD KOKKU	229712	258782
KASUM MAJANDUSTEGEVUSEST	3220177	2344410
ARUANDEAASTA PUHASKASUM	3220177	2344410



Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date / kuupäev 12.06.2003

Signature / allkiri J.R.

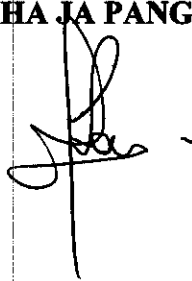
Audiitorfirma Ader ja Reinhold

SAADUD

17. 06. 2003

RAHAVOOGUDE ARUANNE (kroonides)

2002.a. puhaskasum	3 220 177
Kulum	762 268
KOKKU	3 982 445
Muutused bilansiridadel	
Nõuded ostjate vastu	(63 735)
Mitmesugused nõuded	31
Maksude ettemaksed	(482 071)
Ettemaksed hankijatele	(360)
KOKKU	418 007
Muutused bilansiridadel	
Ostjate ettemaksed	20
Hankijate tasumata arved	74 861
Mitmesugused võlad	(7 168)
Lühiajalised laenud krediitiasutuselt	110 194
Maksuvõlad	(76 464)
Viitvõlad	13 446
Pikaajalised võlakohustused	(1 200 531)
Muud pikaajalised võlad	(480 904)
Kokku rahavood äritegevusest	(1 566 545)
Materiaalse põhivara müük	631 171
Soetati põhivara	(1 788 049)
Rahavood investeerimisest	(1 156 878)
Dividendid	(1 486 486)
Rahavood finantseerimisest	(1 486 486)
RAHAVOOD KOKKU	190 543
Raha ja pangakontod aasta algul	868 610
Raha ja pangakontod aasta lõpul	1 059 152
RAHA JA PANGAKONTODE MUUTUS	190 543



Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date / kuupäev 12. 06. 2003

Signature / allkiri J. R.

Audiitorfirma Ader ja Reinhold

RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE LISAD

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamiselused

ML-Transport AS 2002. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga ja kasutades soetusmaksumuse printsiipi. Hea raamatupidamistava tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuspõhimõtetele ning selle põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses ning Vabariigi Valitsuse ja rahandusministri vastavasisulistes määrustes, mida täiendavad Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantud juhendid.

ML-Transport AS kasutab kasumiaruande koostamisel Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr. 1.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

Nõuded ostjate vastu

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Lootusetud nõuded on bilansist välja kantud.

Materiaalne põhivara

Põhivaraks loetakse varasid kasuliku tööega üle ühe aasta ja maksumusega alates 5000,00 krooni. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla viie tuhande krooni, kantakse 100%-liselt kulusse.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust tööeast.

Amortisatsioonimäärad aastas on põhivara gruppidele järgmised:

hooned 5%

autod 15-40%

muud transpordivahendid 20-30%

inventar 40%

Kapitali- ja kasutusrent

Kapitalirendi tingimustel renditud vara ja kapitalirendikohustus on võetud arvele bilansis. Kasutusrendi maksed on kirjendatud tekkepõhiselt kuludes.

Ettevõtte tulumaks

Vastavalt tulumaksuseadusele maksustatakse ettevõtte poolt residendist füüsilistele isikutele, juriidilistele isikutele ja mitteresidentidele välja makstavaid dividende (maksumäär on 26/74

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date / kuupäev12.06.2003.....

Signature / allkiri[signature].....

Audiitorfirma Ader ja Reinhold

netodividendidena väljamakstud summalt). Dividendide maksmisega kaasnev tulumaks kajastatakse dividendide tulumaksu kuluna dividendide väljakuulutamise hetkel.

SAADUD

17. 06. 2003

Välisvaluutas toimunud tehingute kajastamine

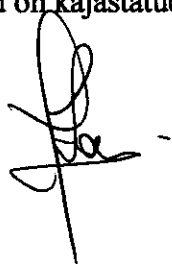
Välisvaluutas toimunud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingupäeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas soetatud varad on ümber hinnatud tollivormistuskursi alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud periooditulu ja -kuluna.

Tulude arvestus

Tulu teenuste müügist on kajastatud teenuse osutamisel. Intressitulu on kajastatud tekkepõhiselt.

Kulude arvestus

Kulud on kajastatud tekkepõhise arvestusprintsipi alusel.



Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date / kuupäev12.06.2003.....

Signature / allkiri[Signature].....

Audiitorfirma Ader ja Reinhold

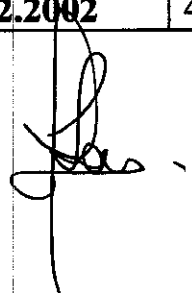
LISA 1 Maksud**SAADUD**

17. 06. 2003

Maksuliigid	Jääk 31.12.2002	Jääk 31.12.2001
Sotsiaalmaks	11 170	8 536
Üksikisiku tulumaks	4 419	2 921
Ettevõtte tulumaks	175	298 826
Töötuskindlustus	496	387
Käibemaks	217 826	0
Kogumispensioni	120	0
KOKKU	234 206	310 670
Käibemaksu ettemaks	0	482 071
KOKKU	0	482 071

Lisa 2 Materiaalse põhivara liikumine aastal 2002

	Hooned	Autod ja muud transp.vahend.	Inventar	Akumuleeritud kulum
Jääk 31.12.2001	4 140 597	1 495 948	79 338	- 1 408 834
soetamine		1 740 391	47 658	
mahakandmine			14 651	
müük		631 171		
Jääk 31.12.2002	4 140 597	2 605 168	112 345	- 1 675 546



Initialed for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date / kuupäev 17. 06. 2003

Signature / allkiri J.R.

Audiitorfirma Ader ja Reinhold

17. 06. 2003

L I S A 3 Kasutusrent

Kasutusrendil on sõiduauto Toyota Landcruiser 100 TD

Leping nr 0010757L 13.10.2000

soetatud 13.10.2000

soetusmaksumus 677 966,10 krooni

seisuga 31.12.2002 jääb tasuda 227 175,88 krooni

L I S A 4 Laen, tagatised

Pikaajalise pangalaenuga on ettevõtte soetatud KINNISTU asukohaga Kohtu 5 Kuressaare..

Laenu tagatiseks on seatud hüpoteek Kohtu 5 kinnistule Kuressaares.

Laenuleping nr. 124 30.03.2001

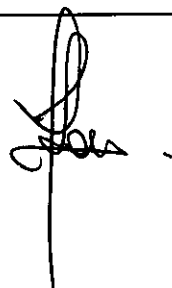
Soetatud 30.03.2001

Soetusmaksumus 2 238 983,05 krooni

Intressimäär 12 %

2002. a. on tasutud laenulepingu intressi 213 020,67 krooni

	jääk 31.12.2002
lõhiajalised laenude tagasimaksed	490 306
pikaajalised laenude tagasimaksed	454 453



Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date / kuupäev 12. 06. 2003

Signature / allkiri J. R.

Audiitorfirma Ader ja Reinhold

L I S A 5 OMAKAPITALI LIIKUMINE

	Aktsikapital	Reserv- fond	Eelmiste perioodide jaotamata kasum		
seis 31.12.2001	400 000	40 000	3 359 029		3 799 029
Makstud dividendid				- 1 100 000	
Dividendide tulumaks				- 386 486	
2001.a. kasumi lõplik jaotamine					2 312 543
2002.a. kasum				3 220 177	5 532 720

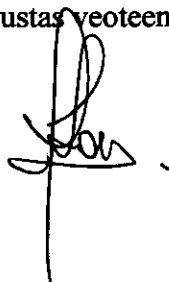
AS ML-Transport aktsiakapital alates 1999. aastast on 400 000,00 krooni. Põhikirja kohaselt on maksimaalseks lihtaktsiate arvuks 4000 aktsiat.

Kohustuslik reservkapital on 40 000,00 krooni alates aastast 1999.

Aasta 2002 kasum, kokku 3 220 177,00 krooni, kanti bilansireale eelmiste aastate jaotamata kasum.

L I S A 6 Realiseerimise netokäive

AS ML-Transport müügikäibeks 2002.a. kujunes 28 957 116,00 krooni, millest enamuse moodustas veoteenus ja kaubaaluste müük Soome.



Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date / kuupäev17.06.2003.....

Signature / allkiri[Signature].....

Audiitorfirma Ader ja Reinhold

SAADUD

17. 06. 2003

AUDIITORFIRMA ADER & REINHOLD OÜ

Ärireg. nr.10295226

Vana-Roomassaare 20 GSM 050 50 628

Kuressaare, 93 816 GSM 050 98 450

AUDIITORI JÄRELDUSOTSUS AS ML-TRANSPORT AKTSIONÄRIDELE

Olen kontrollinud AS ML-Transport poolt 31.12.2002 seisuga lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet. Raamatupidamise aastaaruande koostamine on ettevõtte juhtkonna kohustus. Minu ülesanne on anda auditi tulemustele tuginedes omapoolne hinnang raamatupidamise aastaaruande kohta.

Sooritasin auditi kooskõlas Eesti Vabariigi auditeerimiseeskirjaga. Nimetatud eeskirjad nõuavad, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldaks piisava kindlustundega otsustada, kas raamatupidamise aastaaruandes sisaldub olulisi vigu. Auditi käigus olen väljavõtteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajad. Audit hõlmas ka raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestuspõhimõtete ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamise aastaaruande esituslaadi suhtes tervikuna. Arvan, et sooritatud audit annab piisava aluse arvamuse avaldamiseks raamatupidamise aastaaruande kohta.

Auditi tulemusena olen seisukohal, et AS ML-Transport 31.12.2002.a. seisuga koostatud raamatupidamise aastaaruanne, mis näitab bilansimahuks 7 937 tuh. krooni ja aruandeaasta kasumiks 3 220 tuh. krooni, kajastab lähtuvalt Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusest olulises osas õigesti ja õiglaselt ettevõtte finantsseisundit ja aruandeperioodi majandustulemust.

Kuressaares, 12. juuni 2003.a.

Tarmo Ader
Vannutatud audiitor
Tõend nr.197

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date / kuupäev12.06.2003.....

Signature / allkiri[Signature].....

Audiitorfirma Ader ja Reinhold

KASUMI JAOTAMISE ETTEPANEK

ML-Transport AS juhatus teeb aktsionäride üldkoosolekule ettepaneku kanda 2002.a. puhaskasum summas 3 220 177,00 krooni jaotamata ning bilansireale eelmiste perioodide jaotamata kasum.

Eelmiste perioodide jaotamata kasum 2002. a. algul	3 359 029
Dividendideks	(1 100 000)
Dividendide tulumaks	(386 486)
Aasta 2002 puhaskasum	3 220 177
Jaotuskõlblik kasum kokku	5 092 720

Juhatuse ettepanek 2002.a. kasumi jaotamiseks

Dividendideks	(2 000 000)
---------------	-------------

Eelmiste perioodide kasumi jääk pärast 2002.a.

majandusaasta aruande kinnitamist	3 092 720
-----------------------------------	-----------



Meelis Lonn
Juhatuseliige

SAADUD

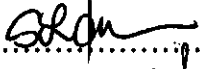
JUHATUSE JA NÕUKOGU ALLKIRJAD 2002.A.

17.06.2003

MAJANDUSAASTA ARUANDELE

Juhatus on koostanud 2002. aasta tegevusaruande ja raamatupidamise aastaaruande.

Nõukogu on juhatuse poolt koostatud majandusaasta aruande, mis koosneb tegevusaruandest, raamatupidamise aastaaruandest, kasumi jaotamise ettepanekust ja audiitori järeldusotsusest, läbi vaadanud ja aktsionäride üldkoosolekule esitamiseks heaks kiitnud.

	Juhataja	13.06..... 2003
	Nõukogu esimees	13.06..... 2003
	Nõukogu liige	13.06..... 2003
	Nõukogu liige	13.06..... 2003

ML - TRANSPORT AS

International Transport

SAADUD

17. 06. 2003

Pärnu Maakohus
Registriosakond
Kuninga 22
80099 PÄRNU

13.06.2003

Aktsionäride nimekiri seisuga
13.06.2003

1. Meelis Lonn

Kauba 12 Kuressaare

isikukood 36806300241

100 % aktsiatest

aktsialiik A


Meelis Lonn
Juhataja

ML -Transport AS
Kauba 12
93812 Kuressaare
Saaremaa Estonia

tel. +372 45 36 680
faks +372 45 36 681
GSM +372 50 48 909
mltrans@estpak.ee

a/a 1120090944
Hansapank
reg.nr.10250057